



UNIVERSITY OF CAMBRIDGE INTERNATIONAL EXAMINATIONS
International General Certificate of Secondary Education

LITERATURE (SPANISH)

0488/03

Paper 3 Alternative to Coursework

October/November 2007

1 hour

Additional Materials: Answer Booklet/Paper

READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

If you have been given an Answer Booklet, follow the instructions on the front cover of the Booklet.

Do not write your answer on the question paper.

Write your Centre number, candidate number and name on all the work you hand in.

Write in dark blue or black pen.

Do not use staples, paper clips, highlighters, glue or correction fluid.

At the end of the examination, fasten all your work securely together.

Answer **the** question.

EN PRIMER LUGAR, LEA ESTAS INSTRUCCIONES

Si se le ha dado un Cuadernillo de Respuestas, siga las instrucciones de la tapa del Cuadernillo.

No utilice nunca la hoja del examen para escribir su respuesta.

Escriba el número del Centro, el número de estudiante que se le ha adjudicado y su nombre en cada hoja de examen.

Use tinta azul oscuro o negra.

No use ni grapas, ni clips, ni rotulador, ni goma de pegar, ni corrector líquido.

Al terminar el examen, si usa más de una hoja, únalas bien.

Conteste **la** pregunta.

This document consists of **3** printed pages and **1** blank page.



Lea el extracto siguiente de un poema escrito por el poeta uruguayo Juan Parra del Riego (1892-1925)

LOA DEL FUT-BOL

¡La pelota ríe y canta!
 ¡La pelota zumba y vuela!
 Y es el polvo una serpiente de algodón que se levanta
 tras el ágil jugador que de un salto se revela.
 ¡La pelota zumba y vuela!

Y es la tarde que va abriendo su sombrilla de colores
 sobre el campo donde están los jugadores
 entre el marco de la fiesta popular:
 treinta mil caras que ríen y mujeres con sus trajes
 que en el viento son mensajes
 que no sé dónde se quieren, tan nerviosos, escapar.

Mas, de pronto, suena el pito
 que prepara la partida
 Todos callan... se oye un grito
 y es al fin la acometida
 en que salta la pelota,
 que se va como bailando de pie en pie
 por los aires una jota
 de acrobática alegría que uno casi apenas ve.

¡Jugador de blanca y roja camiseta
 que, de pronto, arrebatado,
 zig-zagueo, jubiloso la gran Z
 de un ataque combinado
 junto al otro que al cruzársele en un paso de emoción
 cae al suelo y trémulo, ¡ay...!
 se levanta otra vez como de una eléctrica impulsión.
 Pero suena el breve pito de un opsay
 y de nuevo va rodando la pelota
 que ya traza un arco-iris momentáneo sobre el cielo,
 y epiléptica, rebota
 en los pies que hacen con ella como encajes por el suelo...

Mas ahora, azul y blanco, otro adversario,
 se la lleva... se la lleva... se la lleva... se la lleva...
 se emociona allá el golquíper solitario,
 pero surge el back, que al salto que lo eleva
 un instante es sobre el sol una escultura,
 mientras ya como un cohete volador,
 la pelota que se queda como un astro por la altura,
 otra vez cae en el suelo con un ruido de tambor.
 Y de nuevo se levanta
 con su eléctrico vai-ven...

1 Dé su apreciación de cómo el poeta le ha comunicado su pasión por el fútbol. Puede considerar los siguientes aspectos:

- las imágenes que emplea el poeta para describir la pelota, y el efecto logrado
- cómo describe a los aficionados
- cómo evoca los rápidos movimientos de los jugadores
- cómo aprovecha el ritmo y la rima para dar más vida al poema.

Usted también puede añadir cualquier otro comentario que le parezca pertinente.

BLANK PAGE

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

University of Cambridge International Examinations is part of the Cambridge Assessment Group. Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.